



## Consejo Económico y Social

Distr. general  
22 de diciembre de 1999  
Español  
Original: inglés

---

### Comisión de Población y Desarrollo

33º período de sesiones

27 a 31 de marzo de 1999

Tema 6 del programa provisional\*

**Ejecución de programas y futuro programa de trabajo  
de la Secretaría en materia de población**

### **Ejecución de programas y marcha de los trabajos en la esfera de la población en 1999: División de Población del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales**

#### **Informe del Secretario General**

#### *Resumen*

En el presente informe se examina la labor cumplida por la División de Población del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales de la Secretaría de las Naciones Unidas en la ejecución de su programa de trabajo sobre población en 1999. El informe abarca las actividades de la División de Población relativas al análisis de las variables demográficas mundiales; proyecciones demográficas mundiales; política demográfica y desarrollo socioeconómico; observación, examen, evaluación, coordinación y difusión de la información demográfica; y cooperación técnica en materia de población. También se describen otras actividades permanentes de la División de Población.

---

\* E/CN.9/2000/1.

# Índice

<i>Capítulo</i>	<i>Párrafos</i>	<i>Página</i>
Introducción .....	1-3	3
I. Análisis de las variables demográficas a nivel mundial .....	4-14	3
A. Fecundidad y planificación de la familia .....	4-8	3
B. Mortalidad .....	9-11	4
C. Migración internacional .....	12-14	5
II. Proyecciones demográficas mundiales .....	15-21	5
A. Estimaciones y proyecciones demográficas mundiales: revisiones de 1998 y 2000 .....	15-19	5
B. Estimaciones y proyecciones de la población urbana, rural y de las grandes ciudades: la revisión de 1999 .....	20-21	6
III. Política de población y desarrollo socioeconómico .....	22-29	7
A. Políticas de población .....	22-25	7
B. Población y desarrollo .....	26-29	7
IV. Observación, examen y evaluación, coordinación y difusión de la información sobre cuestiones demográficas .....	30-39	8
A. Observación de las tendencias y políticas demográficas .....	30-32	8
B. Vigésimo primer período extraordinario de sesiones de la Asamblea General (30 de junio a 2 de julio de 1999) .....	33-35	9
C. Información demográfica y publicación y difusión de los estudios de investigaciones .....	36-39	9
V. Cooperación técnica .....	40	10
Anexo		
Publicaciones, reuniones de grupos de expertos y materiales de otro tipo preparados por la División de Población, 1999 .....		12

## Introducción

1. Las actividades demográficas de la Secretaría de las Naciones Unidas están concentradas en la División de Población del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales. Según se expone en el boletín del Secretario General sobre la organización del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales (ST/SGB/1997/9), las funciones esenciales de la División son las siguientes:

a) Proporcionar datos, información y análisis exactos y oportunos sobre las tendencias y políticas en materia de población; determinar los problemas nuevos e incipientes y realizar estudios sobre ellos, destinados a la Comisión de Población y Desarrollo, el Consejo Económico y Social y la Asamblea General, otros órganos intergubernamentales y la comunidad internacional;

b) Prestar servicios sustantivos de secretaría a la Comisión de Población y Desarrollo, incluidos la supervisión y el examen y evaluación de la aplicación del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo<sup>1</sup>;

c) Promover la coordinación entre las entidades de las Naciones Unidas en la esfera de la población;

d) Preparar las estimaciones y proyecciones demográficas oficiales de las Naciones Unidas, que son las cifras estándar sobre población que se utilizan en todo el sistema de las Naciones Unidas;

e) Dirigir la instalación y el mantenimiento de sistemas y redes de información sobre población;

f) Prestar servicios de asesoramiento para ayudar a los gobiernos a mejorar su capacidad institucional y técnica para el análisis de datos demográficos e información conexa, la formulación de políticas nacionales y la ejecución y evaluación de programas;

g) Preparar los informes que presenta el Secretario General a la Comisión de Población y Desarrollo, al Consejo Económico y Social y a la Asamblea General;

h) Preparar, por encargo del Secretario General y otros funcionarios superiores, informes analíticos, estudios exhaustivos, documentos de antecedentes, notas informativas y apuntes sobre las cuestiones de población que debate la comunidad internacional;

i) Mantener contactos con organizaciones no gubernamentales e instituciones académicas de todo el mundo; organizar grupos de trabajo, reuniones de expertos y simposios sobre cuestiones de población; y participar en seminarios y reuniones profesionales relacionados con el mandato de la División.

2. En el presente informe se reseñan las investigaciones, la labor de cooperación técnica y las actividades de información sobre población realizadas en 1999 por la División de Población. El programa de trabajo para el bienio 1998–999 se formuló y ejecutó en el marco básico establecido en el plan de mediano plazo para el período 1998–001, teniendo en cuenta las recomendaciones de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo de 1994 y de otras conferencias internacionales pertinentes.

3. La División de Población del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales siguió colaborando estrechamente con los organismos, programas y otros órganos del sistema de las Naciones Unidas en la ejecución del programa de trabajo y en relación con las actividades complementarias de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo.

## I. Análisis de las variables demográficas a nivel mundial

### A. Fecundidad y planificación de la familia

4. Se ha publicado un informe, titulado *Levels and Trends of Contraceptive Use as Assessed in 1998* en calidad de documento de trabajo. Los datos obtenidos en ese informe ponen de manifiesto que el uso de anticonceptivos en todo el mundo (el porcentaje de mujeres casadas que actualmente usan anticonceptivos) ha llegado al 58%, frente a un 50% en 1983. El nivel medio de utilización es más elevado en las regiones más desarrolladas, que en las menos desarrolladas con un 70 y un 55%, respectivamente. Los datos para este informe se basan principalmente en los obtenidos en encuestas nacionales por muestreo en 142 países, que representan el 92% de la población mundial y corresponden en general al año 1993. Los últimos tres decenios se han caracterizado por un notable aumento en la utilización de anticonceptivos en casi todos los países en desarrollo, para los que se cuenta con datos sobre las tendencias. Durante los últimos años la prevalencia del uso de

anticonceptivos aumentó en por lo menos un punto porcentual anual, o sea 10 puntos porcentuales sobre el decenio en más de dos terceras partes de los países en desarrollo por los que se cuenta con datos sobre tendencias.

5. El informe también contiene datos sobre el aumento de la práctica de los anticonceptivos que sería necesaria para lograr la disminución de fecundidad proyectada. Hasta el año 2025 la prevalencia del uso de anticonceptivos en el mundo en totalidad deberá llegar por lo menos al 66% a fin de lograr la declinación proyectada de la fecundidad hasta 2,2 hijos por madre. La prevalencia en el África deberá aumentar al 46%, lo cual representa una considerable aceleración para África, a más de dos veces la velocidad de los últimos 30 años. Para que la prevalencia mundial aumente del 58 al 66% hasta el año 2025, el número de usuarios de anticonceptivos entre las mujeres casadas en edad de procrear deberá ser de casi un 60% más elevado en 2025 que en 1993. El mayor aumento en proporción de la utilización de anticonceptivos se producirá en África, en que las proyecciones piden que el número de usuarios casados aumente desde unos 20 millones de parejas en 1993 a 115 millones de parejas en 2025. Un análisis del programa de encuestas demográficas y de salud para África, Asia y América Latina y el Caribe ha revelado que la tasa de necesidades no satisfechas en materia de planificación de la familia continúa siendo elevada en la mayoría de los países en desarrollo, si bien en la medida en que la prevalencia del uso de anticonceptivos ha comenzado a aumentar, las necesidades no satisfechas han disminuido en muchos países.

6. A nivel mundial, la esterilización femenina es el método anticonceptivo más frecuente y representa por sí solo más de la tercera parte de todos los anticonceptivos utilizados. El dispositivo intrauterino (DIU) ocupa un alejado segundo lugar (22%), y le sigue la píldora (14%). En los países más desarrollados, 7 de cada 10 usuarios de anticonceptivos dependen de métodos reversibles de corta duración. En las zonas menos desarrolladas, en cambio, la mezcla de los métodos comprende métodos clínicos de larga duración — un promedio de siete de cada diez usuarios recurre actualmente a la esterilización o a un dispositivo intrauterino.

7. La División de Población ha publicado un gráfico mural sobre características matrimoniales, titulado *World Marriage Patterns 1999*. Este gráfico contiene los datos más recientes de que se dispone, provenientes de censos y encuestas, sobre el matrimonio en

197 países o regiones. Los datos que figuran en el cartel comprenden la población de mujeres y hombres de 15 a 19, 20 a 24 y 45 a 49 años de edad que nunca han estado casados y la edad promedio de hombres y mujeres al contraer el primer matrimonio, denominada también “edad media de la población soltera al casarse”.

8. Se ponen de manifiesto notables diferencias entre hombres y mujeres y entre regiones en cuanto a la edad media al casarse. La edad media al casarse es más elevada en los países de zonas desarrolladas, en que la edad media al casarse es de 27,9 años para los varones y 25,2 para las mujeres. En las regiones menos desarrolladas, de los 148 países en que se cuenta con datos para hombres y mujeres el promedio desciende a un 24,9 años para hombres y 21,4 años para las mujeres. Entre los hombres, los de Asia tienden a casarse más temprano mientras que las mujeres de África y de Asia son las que contraen matrimonio a la edad más temprana.

## B. Mortalidad

9. Ha continuado la labor en la preparación de un manual para la estimación de la tasa de mortalidad de adultos. En este manual se describen los métodos de los censos sobre supervivencia, los métodos que aplican las defunciones entre los censos (generaciones extinguidas), los métodos de cálculo de los decesos de adultos que se derivan de la supervivencia de los progenitores, y los cálculos que se obtienen de la supervivencia de hermanos se espera que el manual se publique en el año 2000.

10. Las actas del Simposio sobre la salud y la mortalidad (Bruselas, 19 a 22 de noviembre de 1997) se publicaron como *Health and Morality: Issues of Global Concern*. Este volumen consta de 19 capítulos que se ocupan de: a) la medición de la mortalidad y el estado de salud; b) el estado de los conocimientos actuales sobre la evolución de la mortalidad y la salud en los países de economía de mercado desarrollados, los países en transición y los países en desarrollo y c) el análisis de los factores de riesgos asociados con determinados comportamientos que son responsables o que pueden ser posiblemente responsables de una gran o creciente proporción de muertes. En su conclusión, el informe destaca la importancia de realizar investigaciones comparativas y de difundir los resultados de estas investigaciones para que los países puedan compartir sus experiencias con los demás.

11. Se completó una versión actualizada de *United Nations Data Base on Mortality in Childhood* que contiene datos de 92 países de África, Asia y América Latina y el Caribe. Los datos de cada país contienen cálculos de la mortalidad de lactantes, mortalidad infantil y de niños menores de 5 años basados en todas las fuentes de datos disponibles a contar de 1960.

### C. Migración internacional

12. Tal como se anunciara previamente, se publicó en febrero de 1999 el informe del Simposio técnico sobre la migración internacional y el desarrollo, que se celebró en La Haya, Países Bajos, del 29 de junio al 3 de julio de 1998 (E/CN.9/1999/3). El Simposio examinó cuestiones de políticas sobre la migración internacional que se plantean a los gobiernos, incluida la protección de los migrantes y la prevención de su marginación económica y social; proporciona información mediante análisis exhaustivos y comparativos por países; propone ideas sobre la manera de mejorar la eficacia de las políticas existentes; y sugiere formas de fomentar una migración ordenada, con particular atención a los derechos humanos y las cuestiones de género.

13. La División de Población preparó el informe del Secretario General que presentó al quincuagésimo cuarto período de sesiones de la Asamblea General, titulado "Migración internacional y desarrollo, incluida la celebración de una conferencia de las Naciones Unidas sobre la migración internacional y el desarrollo para abordar cuestiones de migración" (A/54/207) y que analiza las observaciones de los Estados Miembros y organizaciones pertinentes, y los resultados de las reuniones técnicas en esta esfera en cuanto a una conferencia de las Naciones Unidas sobre la migración internacional y el desarrollo. Han respondido al cuestionario 76 Estados Miembros. En general las respuestas de los Estados Miembros indican una falta de consenso sobre la celebración de una conferencia y sus objetivos.

14. Una base de datos sobre tendencias migratorias, desglosadas por sexo, se completó en junio de 1999. Consiste en una versión revisada de una primera serie publicada en 1994, con una recolección mucho más completa de datos de censos. Presenta cálculos de migrantes intencionales, desglosados por sexo para cada país y región principal desde comienzos de 1965, 1975, 1985 y 1990 y la tasa de incremento anual del número

de migrantes internacionales para 1965 a 1975, 1975 a 1985, 1985 a 1990 y 1965 a 1990.

## II. Proyecciones demográficas mundiales

### A. Estimaciones y proyecciones demográficas mundiales: revisiones de 1998 y 2000

15. Los resultados de la *Revisión de 1998*, que se anunciaron oficialmente en octubre de 1998, fueron publicados en dos volúmenes: *World Population Prospects: The 1998 Revision, Vol. I: Comprehensive Tables*<sup>2</sup> y *Vol. II: The Sex and Age*<sup>3</sup>. Se ha completado un tercer volumen de *World Population Prospects: The 1998 Revision*, titulado *Analytical Report*, que se encuentra a disposición en borrador. Contiene un análisis detallado de niveles, tendencias y perspectivas futuras de la fecundidad, la mortalidad, la migración internacional y el tamaño y crecimiento demográficos en las principales zonas, regiones y países del mundo. El *Analytical Report* incluye también una descripción completa de la metodología de proyección utilizada, las premisas subyacentes para cada una de las cuatro variantes de proyección y los datos disponibles para cada país. También se ha publicado una serie de disquetes que presentan los resultados de la *Revisión de 1998* en forma digital.

16. Una de las principales innovaciones que se han introducido en la *Revisión de 1998* respecto de las revisiones anteriores es la ampliación de la gama de edades, en las proyecciones que se realizan por grupos de 5 años de edad y que en las revisiones anteriores iban desde 0 a 80 años y que ahora abarcan de 0 a 100 años. Fue posible realizar esta extensión porque se ampliaron las tablas de mortalidad que se utilizan para cálculos y proyecciones demográficas para contar con un intervalo abierto de 100 años o más. Como resultado de ello, la *Revisión de 1998* contiene proyecciones por grupos de edad que incluyen a los más ancianos (personas de 80 años o más) y, en particular, el número de personas centenarias en la población. Debido a la notable declinación de la fecundidad y mortalidad que ya se ha producido en buena parte del mundo y la disminución que se proyecta para el próximo medio siglo, la población de las personas más ancianas aumenta rápidamente y se espera que se incremente a un ritmo muy

acelerado en el futuro. A nivel mundial se proyectó que el número de centenarios aumentará de 155.000 en el año 2000 a 2.189.000 en 2050, según la variante media, y que las personas de 80 a 99 años de edad aumentarán de 69,4 millones en 2000 a 368,2 millones en 2050. Hasta el 2050 la población de 80 años o más constituirá el 4,2% de la población mundial.

17. Otro cambio importante introducido en la variante media de la *Revisión de 1998* es el supuesto mantenimiento de las tasas de fecundidad inferiores al nivel necesario para la sustitución de las generaciones y la proyección de la fecundidad de los países que en 1990–1995 ya tenían un total de fecundidad del orden de 2,1 hijos por mujer, o inferior. En 1995, entre estos países se contaba China y el total representaba el 44% de la población mundial. El mantenimiento de una fecundidad inferior al nivel de sustitución generacional entre una proporción tan alta de la población mundial es uno de los principales factores que conducen a la disminución de la población en 2050 según la variante media de la *Revisión de 1998* (8.900 millones de personas) respecto de la variante media de la *Revisión de 1996* (9.400 millones de personas).

18. Debido a los cambios introducidos en la *Revisión de 1998*, fue necesario revisar las proyecciones a largo plazo para 2150 a fin de que se ajustaran a los resultados de dicha *Revisión de 1998*. Por consiguiente, se preparó una nueva serie de proyecciones a largo plazo y los resultados se publican en un informe titulado *Long-Range World Population Projections Based on the 1998 Revision*. Las proyecciones a largo plazo se formulan sólo a nivel de las principales regiones e incorporan siete situaciones hipotéticas diferentes. Según la situación hipotética de la variante media, la fecundidad total continúa al nivel o asciende hasta el nivel de sustitución de las generaciones en todas las principales regiones durante el período 2050 a 2150. Esta situación hipotética produce una población de 9.700 millones de personas hasta 2150, y si se mantiene el nivel de reemplazo a la larga conduce a una población estable de unos 10.300 millones de personas después de 2300. Sin embargo, el tamaño de población futuro está sujeto a las desviaciones pequeñas pero sostenidas de la fecundidad respecto del nivel de sustitución de las generaciones. De esta manera, la situación hipotética de la variante más baja, en que la fecundidad es de alrededor de 0,5 niños por debajo del nivel de sustitución de generaciones, tiene por resultado una declinación de la población que llega a 3.200 millones en 2150; y

la situación hipotética de la variante alta, en que la fecundidad es de 0,5 niños por encima del nivel de sustitución, da lugar a un aumento de población que alcanza los 24.800 millones en el año 2150.

19. Se proyecta completar a fines de 2000 una nueva serie de cálculos y proyecciones demográficas a mediano plazo (1950 a 2050). Se están realizando tareas para la *Revisión de 2000*, centradas en la actualización de los cálculos demográficos, para que pueda fijarse en el 2000 el año de base para todas las variantes demográficas.

## **B. Estimaciones y proyecciones de la población urbana, rural y de las grandes ciudades: la *Revisión de 1999***

20. Se ha concluido y anunciado oficialmente en diciembre de 1999 una serie actualizada de cálculos y proyecciones de la población urbana y rural de todos los países del mundo y para todas las ciudades con población de 750.000 habitantes o más en 1995. Un informe de los resultados obtenidos, que se encuentra en preparación, se publicará durante el año 2000. Debido a que la fecha de conclusión de los cálculos y proyecciones urbanos, rurales y de las grandes ciudades es posterior, generalmente en un año, a la de los cálculos y proyecciones de población nacional, se está cambiando el nombre de esta serie para que coincida con el año de su realización. De esta forma la revisión que solía llamarse “de 1998” se publica bajo el título de *World Urbanization Prospects: The 1999 Revision*. Según esta revisión de 1999, a mediados de 1999 el 47% de la población mundial vivirá en zonas urbanas y se proyecta que para el año 2007 la mitad de la población vivirá en zonas urbanas. Para 2030, más de las tres quintas partes de la población mundial será urbana. La población mundial urbana crece a una tasa del 2,1% anual, superando en más de tres veces a la población rural (0,7% anual). Como resultado de ello, las zonas urbanas están absorbiendo ahora 57 millones de personas cada año, frente a los 21 millones de personas que ingresan anualmente a las zonas rurales. Para 2025 ó 2030, las zonas urbanas estarán creciendo a un índice proyectado del 1,5% anual, aumentando en 71 millones de personas anualmente.

21. Tokio continúa siendo el mayor conglomerado urbano del mundo, con 26,4 millones de habitantes en 1999, superando en 8,5 millones al segundo centro

urbano, la ciudad de México (17,9 millones). Sin embargo, la población de Tokio está aumentando con menos rapidez que la proyectada en la revisión de 1996. En 1999, el tercer conglomerado urbano era São Paulo, con 17,5 millones de habitantes, seguido de inmediato por Bombay (17,5 millones) y luego Nueva York (16,6 millones). Había 19 conglomerados urbanos con más de 10 millones de habitantes en 1999 y se proyecta que su número aumente a 23 en 2015, con Tokio, Bombay y Lagos encabezando la lista de principales conglomerados urbanos para ese año.

### III. Política de población y desarrollo socioeconómico

#### A. Políticas de población

22. Una de las principales actividades del programa de trabajo en 1999 fue la conclusión del informe de la octava Encuesta Demográfica de las Naciones Unidas entre los gobiernos relativa a la población y el desarrollo. La octava Encuesta de las Naciones Unidas es la primera realizada desde la convocatoria de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo. Al 1º de octubre de 1999, 90 países habían respondido a la encuesta, lo cual corresponde a una respuesta general del 47%. Siete de cada 10 países desarrollados habían completado y enviado el cuestionario, frente a uno de cada tres países en desarrollo. Dentro de las zonas menos desarrolladas del mundo, el índice de respuesta varió del 14% en Oceanía y el 30% en África al 48% en América Latina y el Caribe y el 50% en Asia.

23. En 1999 se publicó una adición<sup>4</sup> al volumen titulado *National Population Policies*<sup>5</sup> de 1998 y que contiene datos de políticas para 14 países no incluidos en el volumen original. La publicación de esta adición fue posible gracias a la información disponible en la octava Encuesta Demográfica de las Naciones Unidas entre los gobiernos relativa a la población y el desarrollo.

24. La séptima edición de la base de datos de políticas en materia de población, *Global Population Policy Database, 1999* (GRUOO: 1999) se completó junto con un disquete que la acompaña y la restante documentación, también en disquete.

25. En la esfera de las situaciones nuevas en materia demográfica, dada la preocupación de muchas personas encargadas de formular políticas respecto de la

cuestión de la política en materia de aborto, se amplió notablemente el proyecto en curso sobre políticas en materia de aborto. Además del gráfico mural titulado *World Abortion Policies, 1999* se completó el primer volumen de una serie de tres, titulado *Abortion Policies: A Global Review, Volume I. Afghanistan to France* y los volúmenes II y III se encuentran en preparación. Esta publicación tiende a brindar información objetiva sobre la índole de las leyes en materia de abortos y las políticas en todos los países a finales del siglo XX. Para cada país se cuenta con una hoja de datos en que figuran informaciones sobre los motivos para realizar abortos, las necesidades adicionales y los indicadores básicos de la salud reproductiva. En el texto de antecedentes se incluye información sobre el entorno social y político de los cambios en materia de leyes y políticas sobre el aborto, la forma en que se han formulado estas leyes y políticas y cómo han evolucionado a través del tiempo. En caso de ser posible también se citan datos sobre la incidencia del aborto.

#### B. Población y desarrollo

26. Como parte de su labor en curso sobre los aspectos demográficos, económicos y sociales del envejecimiento de la población se ha preparado para su publicación en 1999 el primer gráfico mural sobre el envejecimiento para coincidir con el Año Internacional de las Personas de Edad y el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General para el examen y evaluación de la aplicación del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo. Sobre la base de los cálculos y proyecciones de la regulación de la revisión de 1998, una de cada 10 personas tiene 60 años o más de edad: en el año 2050, una de cada cinco y para 2150, una de cada tres personas superará los 60 años de edad. Si bien el porcentaje de personas de edad es actualmente mucho más elevado en el mundo desarrollado que en las regiones menos desarrolladas, el ritmo del envejecimiento en las regiones menos desarrolladas es más veloz y la transición de la estructura de la juventud a la de la edad avanzada es más rápida. La mayoría de las personas de edad son mujeres. Entre las personas de 60 años de edad o más, el 55% son mujeres. Además, entre los más ancianos (80 años o más), el 65% son mujeres. El motivo es que las mujeres, en general, tienen tasas de mortalidad más bajas a cualquier edad. El porcentaje de mujeres en los grupos de edad más avanzados es más elevado en las regiones más desarrolladas que en las

menos desarrolladas, debido a grandes diferencias en la esperanza de vida entre los sexos en las regiones más desarrolladas.

27. La Reunión Técnica sobre el Envejecimiento de la Población y los Arreglos sobre la Vida de las Personas de Edad se realizará en la Sede de las Naciones Unidas del 8 al 10 de febrero de 2000. El propósito de la reunión es reunir expertos de diferentes regiones del mundo para que encaren las cuestiones más urgentes acerca del envejecimiento de la población y las disposiciones para la vida de las personas de edad. Existe particular interés en entender las relaciones entre los arreglos para la vida de las personas de edad en sus contextos históricos y culturales, el proceso social mediante el cual los arreglos para la vida de las personas de edad influyen sobre la demanda de sistemas oficiales y oficiosos de apoyo y cómo los gobiernos responden frente a la percepción de estas necesidades. La reunión trata también de mejorar la base de conocimientos y las prioridades para las investigaciones futuras, y de aumentar la visibilidad a largo plazo de las cuestiones vinculadas al envejecimiento.

28. Se ha actualizado y publicado el informe *Charting the Progress of Populations*, que se había publicado como documento de trabajo en 1998. El informe proviene de la participación de la División de Población en las actividades tendientes a asegurar una aplicación coordinada en todo el sistema de los objetivos y compromisos aprobados por las recientes conferencias mundiales y, en particular, del gráfico mural sobre servicios sociales para todos (ST/ESA/SER.A/160) que la División de Población publicó en 1997 como una contribución a la labor del Equipo de Tareas sobre servicios sociales básicos para todos del Comité Administrativo de Coordinación (CAC). El informe contiene los 12 indicadores estadísticos básicos elegidos para el gráfico mural sobre la base de su pertinencia a los objetivos aprobados en las recientes conferencias. El nuevo informe contiene datos actualizados y un resumen analítico de la información, mostrando cuán cerca o lejos se encuentran los países del logro de sus objetivos, fijados en las conferencias, en cuanto a los indicadores selectos de las esferas de la demografía y atención primaria de la salud, incluida la salud reproductiva, la nutrición, la enseñanza básica, el agua potable y saneamiento y el alojamiento. El informe también brinda información de antecedentes sobre las fuentes de datos, su cobertura y calidad. La División de Población recibió asistencia activa de otras oficinas y

organismos especializados de las Naciones Unidas para la preparación del informe. A pedido de la División de Desarrollo Social del Departamento de Asuntos Económicos y Sociales, también se facilita el documento de antecedentes *Charting the Progress of Populations* a la Comisión de Desarrollo Social para la reunión encargada de preparar el período extraordinario de sesiones de la Asamblea General sobre la ejecución de la Cumbre Mundial de Desarrollo Social.

29. Se completó la reunión de datos para la versión 3 del banco de datos sobre población, recursos, medio ambiente y desarrollo (PREDBank). La nueva versión tiene cobertura mundial, se ha revisado la selección de las variables y se está elaborando una nueva interfase para el usuario, en cuanto a la obtención de datos y su exportación. El PREDBank comprende indicadores seleccionados de la Revisión en 1998 sobre estimaciones y proyecciones demográficas y otros datos de la División de Población, y otros indicadores económicos, sociales y ambientales de otras oficinas de las Naciones Unidas y demás organizaciones internacionales.

#### **IV. Observación, examen y evaluación, coordinación y difusión de las informaciones sobre cuestiones demográficas**

##### **A. Observación de las tendencias y políticas demográficas**

30. Durante 1999 la División de Población completó la quinta edición del *World Population Monitoring Report* (ST/ESA/SER.A/183). La edición del año 2000 está centrada en la población, el género y el desarrollo, tal como lo hiciera suyo el Consejo Económico y Social mediante sus decisiones 1998/1<sup>6</sup> y 1999/1<sup>7</sup>.

31. El informe comprende un capítulo de introducción que brinda una revisión histórica de las cuestiones demográficas y de género en el programa mundial. Otros capítulos ofrecen informaciones recientes sobre aspectos determinados de población, género y desarrollo y abarcan temas tales como la formación de la familia, la salud y la mortalidad, incluidos la infección con el virus de la inmunodeficiencia humana (VIH) y el síndrome de la inmunodeficiencia adquirida (SIDA), el envejecimiento y la migración interna e internacional.



32. Este informe también contiene una amplia gama de cuadros anexos que presentan indicadores de la situación demográfica actual en las principales regiones y datos sobre el tamaño y el crecimiento de la población, distribución demográfica, índices de fecundidad y mortalidad y políticas demográficas en los países y las principales regiones. Los cuadros del anexo también contienen datos desglosados por género y población.

### **B. Vigésimo primer período extraordinario de sesiones de la Asamblea General, 30 de junio a 2 de julio de 1999**

33. En virtud de sus resoluciones 52/188 y 53/183, la Asamblea General convocó un período extraordinario de sesiones del 30 de junio al 2 de julio de 1999 para un examen y evaluación generales de la aplicación del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo. Tras el período extraordinario de sesiones, la División de Población preparó y publicó un documento especial para poner a disposición de la comunidad internacional el examen sustantivo de la Asamblea y las recomendaciones resultantes. La publicación se titula *Examen y evaluación de los progresos alcanzados en el logro de los objetivos del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo* en 1999<sup>8</sup>.

34. Esta publicación consta de dos partes y una declaración del Secretario General pronunciada para la apertura del período extraordinario de sesiones. La primera parte presenta un examen y evaluación de los progresos alcanzados en el logro de los objetivos del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo. Esta parte brinda una evaluación general de las cuestiones organizadas bajo tendencias y niveles de población, crecimiento demográfico, estructura y distribución, derechos reproductivos y salud genésica; salud y mortalidad y migraciones internas y programas y recursos demográficos.

35. La segunda parte contiene las “Medidas clave para seguir ejecutando el Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo” (resolución S-21/2, anexo, de la Asamblea General). Estas medidas clave constituyen una serie de actividades aprobadas por la Asamblea en su período extraordinario de sesiones para guiar la aplicación del

Programa de Acción durante los próximos cinco años. La serie de medidas está organizada con cinco encabezamientos sustantivos, a saber, cuestiones de población y desarrollo, igualdad y equidad entre los sexos y potenciación del papel de la mujer; derechos de procreación y salud reproductiva; asociaciones y acuerdo de colaboración; y movilización de recursos.

### **C. Información demográfica y publicación y difusión de los estudios de investigaciones**

36. Durante 1999, el proyecto de la Red de Información sobre Población de la División de Población (POPIN) continuó utilizando el Internet como un elemento para estimular y facilitar la formación de redes mundiales, nacionales y regionales por la difusión y utilización de la información demográfica. El énfasis primario de la Red es aumentar el acceso a información sustantiva en materia demográfica y datos que permitan mejorar la aplicación del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo y brindar el apoyo de la información para la toma de decisiones basadas en el conocimiento.

37. En colaboración con las comisiones regionales y organismos especializados de las Naciones Unidas, el proyecto POPIN mundial se centró en el fortalecimiento de las redes POPIN regionales y la formación de capacidad de información demográfica interregional, regional y nacional en Asia y el Pacífico, Europa, América Latina y el Caribe y África. Los cursos prácticos de formación de capacidad regional combinaron el debate de temas demográficos y de salud reproductiva y la capacitación en la utilización de la Internet mediante la creación de sitios en la Web. Entre los títulos de los cursos prácticos se contaban “Repackaging of Population Data and Information: Preparing for the 2000 Round of Population Censuses”, Comisión Económica y Social para Asia y el Pacífico (CESPAP) y el POPIN de Asia y el Pacífico; “Information Technology for Population Information Professionals” (CESPAP y POPIN de Asia oriental y sudoriental); “Data Analysis of Population Change and the Implementation of the ICPD Programme of Action in Countries with Transition Economies”, División de Actividades de Población de la CEPE, Consejo de Europa, Universidad de Ginebra y Dependencia de Coordinación Mundial de POPIN y “Mejora en la accesibilidad de la información demográfica mediante la World

Wide Web y la red de información sobre población de América Latina y el Caribe (IPALCA)” organizada por la Comisión Económica para América Latina y el Caribe (CEPAL), el Centro Demográfico de América Latina (CELADE), la Dependencia de Coordinación Mundial de POPIN, y la Universidad de Costa Rica. En 1999, la Comisión Económica para África (CEPA), mediante su División de Seguridad Alimentaria y Desarrollo Sostenible patrocinó un seminario sobre los vínculos entre la población y el medio ambiente y el desarrollo y la agricultura y presentó al respecto un modelo de simulación computarizada para poner de manifiesto las repercusiones de diferentes opciones de política sobre seguridad alimentaria, mitigación de la pobreza y desarrollo sostenible en la región de África.

38. La colaboración entre el POPIN mundial y las comisiones regionales también tuvo por resultado la creación de sitios regionales de la Internet en la Web para difundir la información sobre la aplicación regional del Programa de Acción de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo en un sitio mundial dedicado al vigésimo primer período extraordinario de sesiones de la Asamblea General.

39. Otros sitios de la Web creados en 1999 comprenden el establecido en colaboración con la Dependencia de Investigaciones Demográficas de la Liga de Estados Árabes para la difusión de datos e informaciones demográficas de la región árabe; un sitio bilingüe en francés e inglés para aumentar la corriente de información demográfica en la región de África creado en colaboración con la Unión de Estudios Demográficos Africanos, un sitio en la Web para la red de información demográfica para África (POPIN África) creada por la División de Seguridad Alimentaria y Desarrollo Sostenible de la CEPA y un sitio en la Web de IPALCA, en español e inglés, creado por la CEPAL y la CELADE para alentar a la participación regional en la información y datos demográficos para que un público más amplio tenga acceso a los acontecimientos regionales y las noticias en materia de demografía. En 1999, la División de Seguridad Alimentaria y Desarrollo Sostenible también publicó el primero de dos números de *Africa's Population and Development Bulletin*, una publicación y revista electrónica que contiene contribuciones de institutos regionales africanos de investigaciones demográficas. En 1999 se registraron más de 5 millones de accesos a los sitios de la red regional y mundial de POPIN.

## V. Cooperación técnica

40. El Asesor Interregional en Cuestiones Demográficas formuló un programa de asistencia técnica para mejorar la capacidad de los centros de investigación demográfica en los países en desarrollo para utilizar eficazmente las nuevas tecnologías de informática y comunicación, particularmente la Internet, en las investigaciones demográficas. Como parte de este programa, se celebró en Uagadugú, en octubre de 1999, un curso de capacitación sobre la Internet en las investigaciones demográficas, organizado en colaboración con la Universidad de Uagadugú. El curso señaló el comienzo de una red subregional de centros demográficos de habla francesa en el África occidental, con su propio sitio y foro de debates electrónicos se proyectaron actividades complementarias y cursos de capacitación similares para otros grupos de países. Los servicios de apoyo técnico especializados en las causas y consecuencias de las tendencias y variables demográficas presentaron una reseña de las actividades finales de dos proyectos financiados por el Fondo de Población de las Naciones Unidas (FNUAP) en el Yemen. El Especialista preparó un documento sobre las razones para la gravedad de la incidencia del VIH/SIDA en el África al sur del Sáhara y, junto con otro miembro de la División, lo presentó en un seminario de capacitación sobre VIH/SIDA en Dakar (Senegal) para asesores de los ocho equipos del FNUAP en África. Además, el Especialista participó en debates sobre el progreso de una serie de censos del año 2000 en África, como parte del Comité de Coordinación Interinstitucional sobre los Censos en el África al sur del Sáhara.

### Notas

- <sup>1</sup> *Informe de la Conferencia Internacional sobre la Población y el Desarrollo, El Cairo, 5 a 13 de septiembre de 1994* (publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.95.XIII.18), cap. I, resolución 1, anexo.
- <sup>2</sup> Publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.99.XIII.9.
- <sup>3</sup> Publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.99.XIII.8.
- <sup>4</sup> ST/ESA/SER.A/171/Add.1, publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.99.XIII.3.
- <sup>5</sup> ST/ESA/SER.A/171, publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.99.XIII.3.

<sup>6</sup> *Documentos Oficiales del Consejo Económico y Social, 1998, Suplemento No.5 (E/1998/25), cap.I, Secc. C, decisión 1998/1.*

<sup>7</sup> *Ibíd. 1999, Suplemento No. 5 (E/1999/25), cap. I, secc. C, decisión 1999/1.*

<sup>8</sup> Publicación de las Naciones Unidas, número de venta: S.99.XIII.16.

## **Anexo**

### **Publicaciones, reuniones de grupos de expertos y materiales de otro tipo preparados por la División de Población, 1999**

#### **Estudios e investigación**

*Population Growth, Structure and Distribution: The Concise Report*, ST/ESA/SER.A/181. Número de venta: E.99.XIII.15

*National Population Policies* (Addendum). ST/ESA/SER.A/Add.1. Número de venta: E.99.XIII.3.

*Review and Appraisal of the Progress Made in Achieving the Goals and Objectives of the Programme of Action of the International Conference on Population and Development. 1999 Report*. ST/ESA/SER.A/182. número de venta: E.99.XIII.16.

*World Population Monitoring 1998: Health and Mortality*. ST/ESA/SER.A/174. Número de venta: E.99.XIII.14.

*World Population Monitoring 1999: Population Growth, Structure and Distribution*. ESA/P/WP.147.

*World Population Prospects: The 1998 Revision, vol. II. Sex and Age*. ST/ESA/SER.A/180. Número de venta: E.99.XIII.8.

*Health and Mortality: Issues of Global Concern*. ST/ESA/SER.R/152.

The Demographic Impact of HIV/AIDS. ESA/P/WP.152.

The World at Six Billion. ESA/P/WP.154.

#### **Gráficos murales**

*Population Ageing 1999* (gráfico mural). ST/ESA/SER.A/179. Número de venta: E.99.XIII.11.

*Urban Agglomerations 1999* (gráfico mural). ST/ESA/SER.A/184.

*Urban and Rural Areas 1999* (gráfico mural). ST/ESA/SER.A/185.

*World Marriage Patterns 1999* (gráfico mural). ST/ESA/SER.A/186.

#### **Periodicals**

*Population Newsletter*, No. 67.

Este boletín se publica semestralmente para proporcionar información a un extenso público sobre las actividades del programa de la División de Población, las medidas adoptadas por los órganos legislativos competentes en la esfera de la población y reuniones y temas conexos organizadas por la División de Población y otros órganos de las Naciones Unidas, así como sobre las publicaciones próximas y recientes de la División de Población.